

## UMUGEREKA B

# **AMAFISHI Y'INGENZI**

# **Porogaramu iri kuri murandasi igufasha kuzuza ifishi yo gutanga ububasha bwa kibyezi kuri [michiganlegalhelp.org](http://michiganlegalhelp.org)**

Porogaramu y’ubuntu kandi ivuguruye igufasha kuzuza ifishi yo gutanga ububasha bwa kibyezi unyuze kuri murandasi iboneka kuri [michiganlegalhelp.org](http://michiganlegalhelp.org) no mu rurimi rw’Icyesipanyole kuri [ayudalegaldemichigan.org](http://ayudalegaldemichigan.org). Twanashyizeho kandi ifishi y’urupapuro, wayisanga hano.

Gutegura gutanga ububasha bwa kibyezi (rimwe na rimwe bwitwa “itangabubasha”) bifasha mu kugira ngo umwana wawe ahabwe umwitaho wizewe mu gihe udahari biturutse ku mategeko agenga abimukira.

Itegeko rya Michigan rivuga ko inyandiko itanga ububasha bwa kibyezi ihabwa agaciro n’igihe itariho umukono wa noteri cyangwa se imikono y’abatangabuhamya. icyakora, abaganga bamwe na bamwe, amashuri n’abandi hari igihe basaba ko kugira ngo iyo nyandiko ihabwe agaciro igomba kuba iriho umukono wa noteri cyangwa imikono y’abatangabuhamya. Nanone kandi, hari leta zimwe na zimwe zisaba ko inyandiko itanga ububasha iba iriho umukono wa noteri n’uw’abatangabuhamya. Iyo inyandiko itanga ububasha iriho umukono w’abatangabuhamya n’uwa noteri, byongera amahirwe y’uko izemerwa mu yindi leta igihe bibaye ngombwa. Ba noteri baboneka akenshi ku biro by’intara, ku mabanki no ku mashyirahamwe atanga inguzanyo.

Niba ugiye gushyirisha umukono wa noteri ku nyandiko yawe, ntuyisinye utaragera imbere ya noteri.

**GUTANGA UBUBASHA BWA KIBYEYI  
BWO KWEMERA KO UMWANA WANJYE ARERWA**

- (1) Njyewe, \_\_\_\_\_, Umubyeyi ufite ububasha bwo kurera  
Izina ry'umubyeyi  
\_\_\_\_\_, Wavutse ku wa \_\_\_\_\_, hashingiye kuri MCL 700.5103, **mpaye ububasha**  
Amazina y'umwana Itariki y'amavuko y'umwana  
**bwose bwa kibyezi** burebana n'umwana wanjye, bukubiyemo ariko butarangirira ku burenganzira bwo kumuvuza,  
kwita ku menyo ye, cyangwa kwita ku buzima bwo mu mutwe no kumwandikisha mu ishuri:  
\_\_\_\_\_  
Izina ry'Ugiye kurera umwana
- (2) Impamvu fatizo y'iri tangabubasha ni ukugira ngo umukozi abashe gukora ibisabwa byose kugira ngo umwana wanjye yitabweho kandi mu buryo bunozwe, no gukora ibishoboka byose kugira ngo yitabweho uko bikwiye. Impamvu y'iyi nyandiko ntishingiye gusa ku kugira ngo umwana abashe kwiga.
- (3) Iyi nyandiko ntangabubasha ntiha \_\_\_\_\_ ububasha bwo kwemerera umwana gushyingirwa  
Izina ry'Ugiye kurera umwana  
cyangwa se kumuha abandi ngo abe ari bo bamurera.
- (4) Iyi nyandiko ntangabubasha ifite agaciro mu gihe kitarenze iminsi 180, ishobora kongerwa n'uwayishyizeho umukono.
- (5) Ububasha butanzwe muri iyi nyandiko bushobora gukurwaho igihe icyo ari cyo cyose bisabwe na  
\_\_\_\_\_

Izina ry'umubyeyi

Itariki: \_\_\_\_\_  
Umukono w'umubyeyi

Itariki: \_\_\_\_\_  
Umuhamywa Umuhamywa


Leta ya Michigan ) ss  
Intara ya )

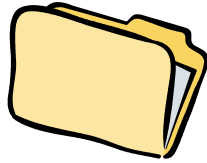
Ku munsu wa \_\_\_\_\_ w'ukwezi kwa \_\_\_\_\_, 20\_\_\_\_, \_\_\_\_\_ yiyiziye ubwe imbere yanjye ashira umukono ku nyandiko yavuzwe hejuru kandi yemeza ko abikoze ku bwende bwe nta gahato.

\_\_\_\_\_  
*Umukono*

Amazina: \_\_\_\_\_

Noteri wa Leta, Leta ya Michigan, Intara ya \_\_\_\_\_  
Ufite ububasha mu ntara ya \_\_\_\_\_  
Ububasha bwanjye burangira: \_\_\_\_\_

	<b>Nomero za telefoni z'ingenzi N'amakuru</b>
<b>Ubutabazi bwihuse:</b> <i>Mu gihe ukeneye ubutabazi bwihuse</i> HAMAGARA 911	<b>Amakuru y'ubwishingizi:</b> <b>Ubwishingizi bw'indwara</b> Ikigo:
Ishami rya Polisi	Nomero ya telefoni:
Ishami rishinzwe kurwanya inkongi	Nomero y'amasezerano:
Ambasade y'igihugu cyanjye:	<b>Ubwishingizi bw'imodoka</b>
<b><u>Umuryango/Abantu b'ingenzi muri Leta Zunze ubumwe za Amerika</u></b>	Ikigo:
Amazina:	Telefoni:
Telefoni yo mu rugo:	Nomero y'amasezerano:
Telefoni igendanwa:	Imodoka ya 1:
Akazi:	VIN #/Pulake #:
Isano:	Imodoka ya 2:
Amazina:	VIN #/Pulake #:
Telefoni yo mu rugo:	<b>Ubwishingizi bwo mu rugo</b>
Telefoni igendanwa:	Ikigo:
Akazi:	Telefoni:
Isano:	Nomero y'amasezerano:
<b><u>Umuryango/Abantu b'ingenzi mu gihugu cyanjye.</u></b>	<b><u>Amakuru y'ingenzi arebana n'ubuvuzi</u></b>
Amazina:	<b>Amazina ya Muganga:</b>
Telefoni yo mu rugo:	Telefoni:
Telefoni igendanwa:	<b>Amazina ya Muganga w'amenyo:</b>
Akazi:	Telefoni:
Isano:	<b>Amazina ya Muganga w'abana:</b>
Amazina:	Telefoni:
Telefoni yo mu rugo:	<b>Ibitaro:</b>
Telefoni igendanwa:	Telefoni:
Akazi:	<b>Farumasi</b>
Isano:	Telefoni:



**Amakuru y'ingenzi areba umuryango**

Koresha iyi fishi kugira ngo ubone amakuru yose y'ingenzi ahantu hamwe. Shyira inyandiko zawe zose z'umwimerere ahantu hizewe (urugero: mu gasanduku gafungwa).

<u>Nomero z'ingenzi za telefoni zo ku kazi</u>	<u>Nomero z'ingenzi z'amashuri/amarerero</u>
<b>Umukoresha wa #1</b>	<b>Ishuri rya #1</b>
Amazina:	<b>Amazina y'umwana:</b>
Telefoni:	Izina ry'ishuri
Umuyobozi:	Izina ry'umwarimu:
Itariki yatangiriyeho:	Telefoni:
Uhagarariye ishyirahamwe:	Nomero y'ishuri
Telefoni:	<b>Amazina y'umwana:</b>
<b>Umukoresha wa #1</b>	Izina ry'umwarimu:
Amazina:	Nomero y'ishuri
Telefoni:	<b>Ishuri rya #2</b>
Umuyobozi:	<b>Amazina y'umwana:</b>
Itariki yatangiriyeho:	Izina ry'ishuri
Uhagarariye ishyirahamwe:	Izina ry'umwarimu:
Telefoni:	Telefoni:
<b><u>Amakuru y'ingenzi areba ibinyabiziga byawe</u></b>	Nomero y'ishuri
<b>Ikinyabiziga cya 1 Marike/icyiciro:</b>	<b>Amazina y'umwana:</b>
Pulake #:	Izina ry'umwarimu:
VIN/ID #:	Nomero y'ishuri
Inguzanyo yo kugura imodoka	<b><u>Isanduku y'Ubwishingizi #/ITIN</u></b>
Ubwishingizi:	Amazina:
<b>Ikinyabiziga cya 2 Ubwoko/icyiciro:</b>	Nomero:
Pulake #:	Amazina:
VIN/ID #:	Nomero:
Inguzanyo yo kugura imodoka	Amazina:
Ubwishingizi:	Nomero:
<i>Omekaho kopi y'icyangombwa cya buri kinyabiziga n'ubwishingizi hamwe n'ifoto ya buri kinyabiziga.</i>	<i>Omekaho kopi ya buri karita y'isanduku y'ubwiteganyirize</i>

<b><u>Umuvandimwe wa #1</u></b>			
Amazina:			
Itariki y'amavuko:	Ufashisha ingingo z'umubiri:	<b>Yego</b>	<b>Oya</b>
Ubwivumbure bw'umubiri:			
Imiti:			
Uburwayi wagize n'ubuvuzi wagiye uhabwa:			
<b><u>Umuvandimwe wa #2</u></b>			
Amazina:			
Itariki y'amavuko:	Ufashisha ingingo z'umubiri:	<b>Yego</b>	<b>Oya</b>
Ubwivumbure bw'umubiri:			
Imiti:			
Uburwayi wagize n'ubuvuzi wagiye uhabwa:			
<b><u>Umuvandimwe wa #3</u></b>			
Amazina:			
Itariki y'amavuko:	Ufashisha ingingo z'umubiri:	<b>Yego</b>	<b>Oya</b>
Ubwivumbure bw'umubiri:			
Imiti:			
Uburwayi wagize n'ubuvuzi wagiye uhabwa:			
<b><u>Umuvandimwe wa #4</u></b>			
Amazina:			
Itariki y'amavuko:	Ufashisha ingingo z'umubiri:	<b>Yego</b>	<b>Oya</b>
Ubwivumbure bw'umubiri:			
Imiti/uburwayi wagize n'ubuvuzi wagiye uhabwa:			
<b><u>Umuvandimwe wa #5</u></b>			
Amazina:			
Itariki y'amavuko:	Ufashisha ingingo z'umubiri:	<b>Yego</b>	<b>Oya</b>
Ubwivumbure bw'umubiri:			
Imiti:			

Uburwayi wagize n'ubuvuzi wagiye uhabwa:	
<b>Umuvandimwe wa #6</b>	
Amazina:	
Itariki y'amavuko:	Ufashisha ingingo z'umubiri: <b>Yego</b> <b>Oya</b>
Ubwivumbure bw'umubiri:	
Imiti:	
Uburwayi wagize n'ubuvuzi wagiye uhabwa:	
<b>Umuvandimwe wa #7</b>	
Amazina:	
Itariki y'amavuko:	Ufashisha ingingo z'umubiri: <b>Yego</b> <b>Oya</b>
Ubwivumbure bw'umubiri:	
Imiti:	
Uburwayi wagize n'ubuvuzi wagiye uhabwa:	
<b><u>Abantu BEMEREWE kuja gufata abana banjye ku ishuri/mu irerero</u></b>	<b><u>Abantu BATEMEREWE kuja gufata abana banjye</u></b>
Amazina:	Amazina:
Itariki y'amavuko:	
Telefoni yo mu rugo:	Amazina:
Telefoni igendanwa:	
Akazi:	Amazina:
Isano:	
Amazina:	*Menyesha abakozi bo ku ishuri abana bawe bigaho ko abantu bavuzwe hejuru bafite cyangwa se badafite uburenganzira bwo kujya gufata abana bawe ku ishuri.
Itariki y'amavuko:	
Telefoni yo mu rugo:	*Niba hari icyemezo kibuzwa abantu runaka kujya gufata abana bawe ku ishuri, omekaho kopi y'icyo cyemezo, indi uyohereza ishuri/irerero abana bigaho.
Telefoni igendanwa:	
Akazi:	
Isano:	

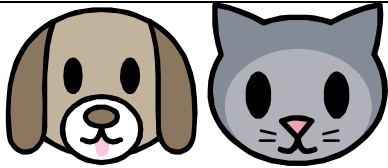


**Aho wakwitabaza mu gihe uhuye  
n'ikibazo kijyanye n'amategeko,  
wibwe ibyangombwa byawe  
cyangwa ukorewe uburiganya**

*Ku bw'impamvu z'umutekano wawe, NTIWANDIKE  
numero z'amakarita yawe ya banki cyangwa se  
numero za konti zawe kuri iyi nyandiko.*

<p><b><u>Ibigo bitanga amakarita yo kubikurizaho muri banki yemera inguzanyo</u></b></p>	<p><b><u>Aho wabariza ibibazo ufite birebana n'imari</u></b></p>
<p><b>Ikarita ya #1</b></p>	<p><b>Konti isanzwe ya #1</b></p>
<p>Ikigo:</p>	<p>Banki:</p>
<p>Nomero itishyurwa:</p>	<p>Nomero itishyurwa:</p>
<p>Amazina yanditse ku ikarita:</p>	<p>Abantu bemerewe gukoresha iyo karita:</p>
<p><b>Ikarita ya #2</b></p>	<p><b>Konti isanzwe ya #2</b></p>
<p>Ikigo:</p>	<p>Banki:</p>
<p>Nomero itishyurwa:</p>	<p>Nomero itishyurwa:</p>
<p>Amazina yanditse ku ikarita:</p>	<p>Abantu bemerewe gukoresha iyo karita:</p>
<p><b>Ikarita ya #3</b></p>	<p><b>Konti yo kuzigama ya #1</b></p>
<p>Ikigo:</p>	<p>Banki:</p>
<p>Nomero itishyurwa:</p>	<p>Nomero itishyurwa:</p>
<p>Amazina yanditse ku ikarita:</p>	<p>Abantu bemerewe gukoresha iyo karita:</p>
<p><b><i>Niba wibwe amakarita y'inguzanyo, hita ubimenyesha abo bireba AKO KANYA!</i></b></p>	<p><b>Konti yo kuzigama ya #2</b></p>
	<p>Banki:</p>
	<p>Nomero itishyurwa:</p>
	<p>Abantu bemerewe gukoresha iyo karita:</p>
<p><b><u>Aderesi z'ibigo bitanga ubufasha rusange</u></b></p>	<p><b><u>Ubufasha mu mategeko mbonezamubano</u></b></p>
<p>Ubufasha ku ihohoterwa rikorerwa mu ngo:</p>	<p>Ubwunganizi mu mategeko:</p>
<p>Umushinjacyaha:</p>	<p>Umunyamategeko wunganira abimukira:</p>
<p>Kumenyesha ihohoterwa rikorerwa abana:</p>	<p>Undi munyamategeko:</p>





## Ubuwuzi bwihuse bw'amatungo yo mu rugo

### Itungo ryo mu rugo rya #1

Amazina:

Itariki y'amavuko:

Ubwoko:

Ibisobanuro:

Nomero y'iyandikwa:

Imiti:

Ibibazo by'ubuzima

### Itungo ryo mu rugo rya #1

Amazina:

Itariki y'amavuko:

Ubwoko:

Ibisobanuro:

Nomero y'iyandikwa:

Imiti:

Ibibazo by'ubuzima

### Muganga w'amatungo

### Aho gutuza byihuse amatungo yo mu rugo

Amazina:

Amazina:

Telefoni:

Telefoni:

Aderesi:

Aderesi:

Telefoni yifashishwa byihutirwa

*Omekaho ifoto ya buri tungo ryo mu rugo*